

---

# The Senedd and Police and Crime Commissioner elections

THURSDAY 6 MAY 2021

# Etholiadau Senedd Cymru a Chomisiynwyr yr Heddlu a Throsedd

DYDD IAU 6 MAI 2021



**On Thursday 6 May 2021, there will be Senedd and Police and Crime Commissioner elections in Wales.**

**This is the first time that 16 and 17 year olds and foreign citizens can vote in the Senedd election.**

**This booklet explains what you need to know before the elections, and tells you where you can find further information.**

## How do I register to vote?

You have to be registered to vote by midnight on Monday 19 April 2021 to vote in these elections. It's important that you register to vote as early as possible in case your local authority needs to check any details with you.



If you've never registered or have recently moved house, register to vote online at **[www.gov.uk/register tovote](http://www.gov.uk/register tovote)** or call 0800 3 280 280 for more information.

Information is correct at the time of print on 9 February 2021. For the latest information about the elections and Covid-19 safety measures, go to **[electoralcommission.org.uk/voter](http://electoralcommission.org.uk/voter)** or call your local council.

**Ddydd Iau 6 Mai 2021, bydd etholiadau Senedd Cymru a Chomisiynwyr yr Heddlu a Throsedd yn cael eu cynnal yng Nghymru.**

**Dyma'r tro cyntaf y bydd pobl 16 ac 17 oed a dinasyddion tramor yn gallu pleidleisio yn etholiad Senedd Cymru.**

**Mae'r llyfryn hwn yn esbonio'r hyn y bydd angen i chi ei wybod cyn yr etholiadau, a ble y gallwch chi gael rhagor o wybodaeth.**

## Sut ydw i'n cofrestru i bleidleisio?

Bydd rhaid i chi fod wedi cofrestru i bleidleisio erbyn canol nos Dydd Llun 19 April 2021 i bleidleisio yn yr etholiadau hyn. Mae'n bwysig eich bod yn cofrestru i bleidleisio mor gynnar â phosib rhag ofn y bydd angen i'ch awdurdod lleol wirio unrhyw fanylion gyda chi.



Os nad ydych wedi cofrestru o'r blaen, neu os ydych wedi symud tŷ yn ddiweddar, cofrestrwch i bleidleisio ar-lein trwy **[www.gov.uk/cofrestruibleidleisio](http://www.gov.uk/cofrestruibleidleisio)**, neu ffoniwch 0800 3 280 280 am ragor o wybodaeth.

Gwybodaeth yn gywir adeg ei chyhoeddi ar 9 Chwefror 2021. Am y wybodaeth ddiweddaraf ynghylch yr etholiadau a mesurau diogelwch Covid-19, ewch i **[electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr](http://electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr)** neu ffoniwch eich cyngor lleol.

# Who can vote?

In 2019, the Senedd passed a new law that has changed who is eligible to vote in the Senedd election.

## Can I vote in the Senedd election?

You can vote in the Senedd election if you are registered to vote in Wales, will be **16 years old or over** on Thursday 6 May, and are:

- a British or Irish citizen, or
- a Commonwealth citizen who has leave to remain in the UK, or does not require such leave, or
- a citizen of a European Union country, or
- a qualifying foreign citizen who has permission to enter or stay in the UK, or who does not need such permission

If you are 16 or 17 years old, or a foreign national, you will not be able to vote in the Police and Crime Commissioner election.

British citizens living overseas can't vote in either of these elections.

If you are UK registered to vote, you will shortly receive a poll card.

Your poll card tells you where and when to vote.

You do not need to bring your poll card with you to vote.

## Can I vote in the Police and Crime Commissioner election?

You can vote in the Police and Crime Commissioner election if you are registered to vote in Wales, will be **18 years old or over** on Thursday 6 May, and are:

- a British or Irish citizen, or
- a Commonwealth citizen who has leave to remain in the UK, or does not require such leave, or
- a citizen of a European Union country

# Pwy sy'n gallu pleidleisio?

Yn 2019, fe wnaeth y Senedd basio deddf newydd sydd wedi newid pwy sy'n gymwys i bleidleisio yn etholiad y Senedd.

## A allaf bleidleisio yn etholiad y Senedd?

Gallwch bleidleisio yn etholiad y Senedd os ydych wedi cofrestru i bleidleisio yng Nghymru, os byddwch **yn 16 oed neu'n hŷn** ar ddydd Iau 6 Mai, ac os ydych yn un o'r canlynol:

- dinesydd Prydeinig neu Wyddelig, neu
- ddinesydd y Gymanwlad sydd â chaniatâd i aros yn y DU, neu sydd heb angen caniatâd o'r fath, neu
- ddinesydd gwlad yn yr Undeb Ewropeaidd, neu
- ddinesydd tramor cymwys sydd â chaniatâd i ddod i mewn neu aros yn y DU, neu sydd heb angen caniatâd o'r fath

Os ydych yn 16 neu 17 oed, neu yn wladolyn tramor, ni fyddwch yn gallu pleidleisio yn etholiad Comisiynwyr yr Heddlu a Throseddau.

Ni all dinasyddion Prydeinig sy'n byw dramor bleidleisio yn y naill etholiad neu'r llall.

Os ydych wedi cofrestru i bleidleisio, byddwch yn derbyn cerdyn pleidleisio cyn bo hir.

Mae'r cerdyn pleidleisio yn dweud wrthy'ch chi ble a phryd y gallwch chi bleidleisio. Nid oes angen i chi fynd â'ch cerdyn pleidleisio gyda chi i bleidleisio.

## A allaf bleidleisio yn etholiad Comisiynwyr yr Heddlu a Throseddau?

Gallwch bleidleisio yn etholiad Comisiynwyr yr Heddlu a Throseddau os ydych wedi cofrestru i bleidleisio yng Nghymru, os byddwch **yn 18 oed neu'n hŷn** ar ddydd Iau 6 Mai, ac os ydych yn un o'r canlynol:

- dinesydd Prydeinig neu Wyddelig, neu
- ddinesydd y Gymanwlad sydd â chaniatâd i aros yn y DU, neu sydd heb angen caniatâd o'r fath, neu
- ddinesydd gwlad yn yr Undeb Ewropeaidd

# How do I vote?



## At your polling station on Thursday 6 May 2021

---

You will be sent a poll card telling you where your polling station is. You don't need your poll card to vote and if you lose it, or don't receive it, you can contact your local council to find out where your polling station is.

Polling stations are open from 7am to 10pm.



## By post

---

To apply to vote by post, complete a postal vote application form and send it to your local electoral registration office to arrive by 5pm on Tuesday 20 April 2021.

You will receive your ballot papers by post. Complete and return your ballot papers, ensuring you leave enough time for them to arrive by 10pm on Thursday 6 May 2021.



## By proxy (allowing somebody you trust to vote on your behalf)

---

To apply to vote by proxy, complete an application form and send it to your local electoral registration office to arrive by 5pm on Tuesday 27 April 2021.

In an emergency where you cannot go to the polling station in person, you can apply for an emergency proxy up to 5pm on Thursday 6 May 2021.



For more information, or to get to a postal or proxy application form, go to [electoralcommission.org.uk/voter](https://electoralcommission.org.uk/voter) or call our helpline on 0800 3 280 280.

Information is correct at the time of print on 9 February 2021.

For the latest information about the elections and Covid-19 safety measures, go to [electoralcommission.org.uk/voter](https://electoralcommission.org.uk/voter) or call your local council.

# Sut ydw i'n pleidleisio?

1 

## Yn eich gorsaf pleidleisio ar ddydd Iau 6 Mai 2021

---

Byddwch yn derbyn cerdyn pleidleisio a fydd yn dweud wrthyhch ble mae eich gorsaf pleidleisio. Nid oes angen eich cerdyn pleidleisio arnoch i bleidleisio, ac os byddwch yn ei golli, neu os na fyddwch yn ei dderbyn, gallwch gysylltu â'ch cyngor lleol i ddarganfod ble mae eich gorsaf pleidleisio.

Mae gorsafoedd pleidleisio ar agor rhwng 7am a 10pm.

2 

## Trwy'r post

---

I wneud cais i bleidleisio trwy'r post, cwblhewch ffurflen gais am bleidlais bost a'i hanfon at eich swyddfa cofrestru etholiadol leol fel ei bod yn cyrraedd erbyn 5pm dydd Mawrth 20 Ebrill 2021.

Byddwch yn derbyn eich papurau pleidleisio trwy'r post. Cwblhewch a dychwelyd eich papurau pleidleisio, gan sicrhau eich bod yn gadael digon o amser iddynt gyrraedd erbyn 10pm dydd Iau 6 Mai 2021.

3 

## Trwy ddirprwy (sef trwy roi caniatâd i rywun yr ydych yn ymddiried ynddynt bleidleisio ar eich rhan)

---

I wneud cais am bleidlais drwy ddirprwy, cwblhewch ffurflen gais a'i hanfon at eich swyddfa cofrestru etholiadol leol fel ei bod yn cyrraedd erbyn 5pm dydd Mawrth 27 Ebrill 2021.

Mewn argyfwng lle na allwch fynd i'r orsaf pleidleisio'n bersonol, gallwch wneud cais am bleidlais drwy ddirprwy mewn argyfwng hyd at 5pm dydd Iau 6 Mai 2021.

Am ragor o wybodaeth, neu i gael ffurflen gais am bleidlais bost neu bleidlais drwy ddirprwy, ewch i [electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr](https://electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr) neu ffoniwch ein llinell gymorth trwy 0800 3 280 280.

Gwybodaeth yn gywir adeg ei chyhoeddi ar 9 Chwefror 2021. Am y wybodaeth ddiweddaraf ynghylch yr etholiadau a mesurau diogelwch Covid-19, ewch i [electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr](https://electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr) neu ffoniwch eich cyngor lleol.

# What can I expect at the polling station?

## **Polling stations will be safe places to vote during Covid-19.**

A number of measures will be put into place to help you stay safe when voting in person at the polling station.

You can expect to see many of the measures you've become used to over recent months in shops and other indoor spaces.

You will be expected to use the hand sanitiser provided when you enter and exit the polling station and you must wear a face covering at all times (unless you are subject to an exemption). We recommend that you bring your own pen or pencil to mark your ballot papers.

Social distancing measures will be in place and there may be a one-way system in operation. You may have to queue to enter the polling station as there will be a limit to the number of voters allowed in the building at any one time.

## **Other ways to vote**

If you do not want to vote in person, you can vote by post, or by proxy (asking someone that you trust to vote on your behalf).

You need to complete an application to vote by post or by proxy. If you are not already registered to vote, you must also register for your application to be accepted.

For more information or to get a postal or proxy application form, go to **electoralcommission.org.uk/voter** or call our helpline on 0800 3 280 280.



Information is correct at the time of print on 9 February 2021. For the latest information about the elections and Covid-19 safety measures, go to **electoralcommission.org.uk/voter** or call your local council.



# Beth gallaf ei ddisgwyl yn yr orsaf bleidleisio?



## Bydd gorsafoedd pleidleisio yn llefydd diogel i bleidleisio yn ystod y pandemig Covid-19.

Bydd nifer o fesurau yn cael eu rhoi ar waith i'ch helpu i gadw'n ddiogel wrth bleidleisio'n bersonol yn yr orsaf bleidleisio.

Gallwch ddisgwyl gweld llawer o'r mesurau rydych wedi ymgyswrtio â nhw dros y misoedd diwethaf mewn siopau a gofodau eraill dan do.

Bydd disgwyl i chi ddefnyddio'r glanweithydd dwylo a fydd wedi ei ddarparu pan fyddwch yn mynd i mewn ac yn gadael yr orsaf bleidleisio, a bydd rhaid i chi wisgo mwgwd drwy'r amser (oni bai eich bod yn destun eithriad). Argymhellwn eich bod yn dod â'ch pen neu bensil eich hunan i farcio eich papurau pleidleisio.

Bydd mesurau pellhau cymdeithasol ar waith, a gallai fod system unffordd. Gallai fod angen i chi giwio i fynd i mewn i'r orsaf bleidleisio gan y bydd cyfyngiad o ran y nifer o bleidleiswyr a fydd yn cael bod yn yr adeilad ar unrhyw un adeg.

## Ffyrdd eraill i bleidleisio

Os nad ydych am bleidleisio'n bersonol, gallwch bleidleisio trwy'r post, neu drwy ddirprwy (sef trwy ofyn i rywun rydych yn ymddiried ynddynt bleidleisio ar eich rhan).

Bydd angen i chi gwblhau cais i gofrestru trwy'r post neu drwy ddirprwy. Os nad ydych wedi cofrestru i bleidleisio eto, bydd rhaid i chi hefyd gofrestru er mwyn i'ch cais gael ei dderbyn.

Am ragor o wybodaeth, neu i gael ffurflen gais am bleidlais bost neu bleidlais drwy ddirprwy, ewch i **[electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr](https://electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr)** neu ffoniwch ein llinell gymorth trwy 0800 3 280 280.

Gwybodaeth yn gywir adeg ei chyhoeddi ar 9 Chwefror 2021. Am y wybodaeth ddiweddaraf ynghylch yr etholiadau a mesurau diogelwch Covid-19, ewch i **[electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr](https://electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr)** neu ffoniwch eich cyngor lleol.

# Senedd elections

On Thursday 6 May 2021, there will be a Senedd election.

The Senedd has powers to make laws for Wales on a range of areas including health, the economy, education, housing, transport, and varying some taxes.

The Senedd is made up of 60 Members of the Senedd (MS) who are elected by the people of Wales to represent them.

40 MS represent Wales' constituencies (your local area) and 20 MS represent five regions: North Wales, Mid and West Wales, South Wales West, South Wales East, and South Wales Central.

You can vote in the Senedd election if you are an eligible resident in Wales who will be 16 or over on Thursday 6 May. See page 4 for more details.



For more information about the Senedd and to see a map of your constituency or region, go to **[senedd.wales/find-a-member-of-the-senedd](https://senedd.wales/find-a-member-of-the-senedd)**

Information is correct at the time of print on 9 February 2021. For the latest information about the elections and Covid-19 safety measures, go to **[electoralcommission.org.uk/voter](https://electoralcommission.org.uk/voter)** or call your local council.

# Etholiadau Senedd Cymru

Ddydd Iau 6 Mai 2021, bydd etholiad Senedd Cymru.

Mae gan y Senedd bwerau i ddeddfu dros Gymru mewn ystod o feysydd, gan gynnwys iechyd, yr economi, addysg, tai, trafnidiaeth, ac amrywio rhai trethi.

Mae'r Senedd yn cynnwys 60 Aelod o'r Senedd (AS) sy'n cael eu hethol gan bobl Cymru i'w cynrychioli nhw. Mae 40 AS yn cynrychioli etholaethau Cymru

(eich ardal leol), ac mae 20 AS yn cynrychioli 5 rhanbarth: Gogledd Cymru, Gorllewin a Chanolbarth Cymru, De-Orllewin Cymru, De-Ddwyrain Cymru, a Chanol De Cymru.

Gallwch bleidleisio yn etholiad y Senedd os ydych yn breswlydd cymwys yng Nghymru a fydd yn 16 oed neu'n hŷn ar ddydd Iau 6 Mai 2021. Gweler tudalen 5 am ragor o fanylion.



Am ragor o fanylion ynghylch Senedd Cymru ac i weld map o'ch etholaeth neu ranbarth yng Nghymru, ewch i **[senedd.cymru/dod-o-hyd-i-aelod-o-r-senedd](https://senedd.cymru/dod-o-hyd-i-aelod-o-r-senedd)**

Gwybodaeth yn gywir adeg ei chyhoeddi ar 9 Chwefror 2021. Am y wybodaeth ddiweddaraf ynghylch yr etholiadau a mesurau diogelwch Covid-19, ewch i **[electoralcommission.org.uk/cy/](https://electoralcommission.org.uk/cy/)** **pleidleisiwr** neu ffoniwch eich cyngor lleol.

# How do I vote in Senedd elections?

You must be registered in order to vote. You will receive two ballot papers: one to elect your constituency Member and one to elect your regional Members. You will vote once on each ballot paper.

## **Constituency ballot paper**

Use this ballot paper to vote for a candidate to represent your constituency (your local area). To vote, mark a cross (X) in the box opposite the name of one candidate. The candidate with the most votes becomes the Senedd Member for your constituency.





# Sut ydw i'n pleidleisio yn etholiadau'r Senedd?

Mae rhaid i chi fod wedi eich cofrestru er mwyn pleidleisio. Byddwch yn derbyn dau bapur pleidleisio: un i ethol eich Aelod etholaethol, a'r llall i ethol eich Aelodau rhanbarthol. Byddwch yn pleidleisio unwaith ar bob papur pleidleisio.

## **Y papur pleidleisio etholaethol**

Defnyddiwch y papur pleidleisio hwn i bleidleisio dros ymgeisydd i gynrychioli eich etholaeth (eich ardal leol). I bleidleisio, rhwch groes (X) yn y blwch gyferbyn ag enw un ymgeisydd. Yr ymgeisydd gyda'r nifer mwyaf o bleidleisiau fydd yr Aelod Senedd ar gyfer eich etholaeth.

Information is correct at the time of print on 9 February 2021. For the latest information about the elections and Covid-19 safety measures, go to [electoralcommission.org.uk/voter](https://electoralcommission.org.uk/voter) or call your local council.

<p><b>Senedd Cymru election</b> Ballot paper to elect the Member of the Senedd for the ..... .....constituency</p>	<p><b>Etholiad Senedd Cymru</b> Papur pleidleisio i ethol Aelod o'r Senedd ar gyfer etholaeth.....</p>
<p>Vote <b>for only one candidate</b> by putting a cross <input checked="" type="checkbox"/> in the box next to your choice</p>	<p>Pleidleisiwch ar gyfer <b>un ymgeisydd yn unig</b> trwy roi croes <input checked="" type="checkbox"/> yn y blwch wrth ochr eich dewis</p>
<p><b>Candidate A - Ymgeisydd A</b> Party A - Plaid A</p>	<p> <input type="checkbox"/></p>
<p><b>Candidate B - Ymgeisydd B</b> Party B - Plaid B</p>	<p> <input type="checkbox"/></p>
<p><b>Candidate C - Ymgeisydd C</b> Party C - Plaid C</p>	<p> <input type="checkbox"/></p>
<p><b>Candidate D - Ymgeisydd D</b> Party D - Plaid D</p>	<p> <input type="checkbox"/></p>
<p><b>Candidate E - Ymgeisydd E</b> Independent / Annibynnol</p>	<p><input type="checkbox"/></p>
<p><b>Candidate F - Ymgeisydd F</b> Independent / Annibynnol</p>	<p><input type="checkbox"/></p>
<p><b>Candidate G - Ymgeisydd G</b> Independent / Annibynnol</p>	<p><input type="checkbox"/></p>

Gwybodaeth yn gywir adeg ei chyhoeddi ar 9 Chwefror 2021.  
Am y wybodaeth ddiweddaraf ynghylch yr etholiadau a mesurau diogelwch Covid-19, ewch i [electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr](https://electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr) neu ffoniwch eich cyngor lleol.

## Regional ballot paper

Use this ballot paper to vote for a party or independent candidate to represent your region. To vote, mark a cross (X) in the box opposite the name of the party or individual candidate. In each region, parties and independent candidates win seats based on:

- the number of votes they receive in this regional ballot, and
- the number of constituency seats that parties/individual candidates win in the region

## Y papur pleidleisio rhanbarthol






Defnyddiwch y papur pleidleisio hwn i bleidleisio dros blaid neu ymgeisydd annibynnol i gynrychioli eich rhanbarth. I bleidleisio, rhowch groes (X) yn y blwch gyferbyn ag enw'r blaid neu'r ymgeisydd unigol. Ym mhob rhanbarth, mae pleidiau ac ymgeiswyr annibynnol yn ennill seddi ar sail y canlynol:

- y nifer o bleidleisiau maent yn eu derbyn yn y bleidlais ranbarthol hon, a'r
- nifer o seddi etholaethol y mae pleidiau/ymgeiswyr unigol yn eu hennill yn y rhanbarth

Information is correct at the time of print on 9 February 2021. For the latest information about the elections and Covid-19 safety measures, go to [electoralcommission.org.uk/voter](https://electoralcommission.org.uk/voter) or call your local council.

<b>Senedd Cymru election</b>	<b>Etholiad Senedd Cymru</b>
Ballot paper to elect the Member of the Senedd for the .....region	Papur pleidleisio i ethol Aelod o'r Senedd ar gyfer rhanbarth.....
Vote <b>only once</b> by putting a cross <input type="checkbox"/> in the box next to your choice	Pleidleiswch <b>unwaith yn unig</b> trwy roi croes <input type="checkbox"/> yn y blwch wrth ochr eich dewis

<b>Bloggs Party</b> 1. Ali Barber 2. Dusty Boots 3. Earl Grey 4. Robin Hood 5. Mary Contrary 6. Blossom Tree 7. Roger James 8. August Caesar 9. Sierra Leone 10. Apple Orchard		<input type="checkbox"/>
<b>Cromwell Party</b> 1. Terry Teller 2. Jane Doe 3. John Smith 4. Harper Graham 5. Benedict Eggs 6. Orion Belt 7. Anita Patel 8. Blu Sapphire 9. William Finn 10. Santa Valentine		<input type="checkbox"/>
<b>Nightingale Party</b> 1. Charles Bucket 2. Kris Kringle 3. Hamish Scot 4. Pepper Pott 5. Susannah Salt 6. Basil Bush 7. Sunny Day 8. Rain Storm 9. April Showers 10. Winston Wonder		<input type="checkbox"/>
<b>Pelican Party</b> 1. Michael Angelos 2. Suki Moon 3. May Day 4. River Deep 5. Dallas Cowboy 6. Victoria Line 7. Briana Spears 8. Sandy Shore 9. Roman Ruin 10. Edward Conquerer		<input type="checkbox"/>
<b>Tudor Party</b> 1. Leif Fall 2. William Shakes 3. Grace Period 4. Coral Reef 5. Vincent Flowers 6. Jemima Duck 7. Lincoln President 8. Satsuma Kyoto 9. November Rain 10. Wendy Miller		<input type="checkbox"/>
<b>Baker, Cupcake</b> Independent		<input type="checkbox"/>

Gwybodaeth yn gywir adeg ei chyhoeddi ar 9 Chwefror 2021.  
Am y wybodaeth ddiweddaraf ynghylch yr etholiadau a mesurau diogelwch Covid-19, ewch i [electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr](https://electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr) neu ffoniwch eich cyngor lleol.



# Police and Crime Commissioner election


A Police and Crime Commissioner (PCC) oversees your local police force and ensures they are prioritising what matters to you.

To find out who is standing for election in your police force area and to see information from candidates, visit [choosemypcc.org.uk](http://choosemypcc.org.uk)

This information will be available as soon as possible following the close of nominations on 8 April 2021. You can also download and print a candidate information booklet for your area from the website.

Alternatively you can call 0808 196 2170 to request a candidate information booklet to be posted to you.

You can vote in the Police and Crime Commissioner election if you are a British, Irish, EU or Commonwealth citizen who has leave to remain in the UK or does not require such leave, and will be 18 or over on Thursday 6 May. See page 4 for more details.

 To find out more about the PCC role, visit **[electoralcommission.org.uk/voter](http://electoralcommission.org.uk/voter)**

Information is correct at the time of print on 9 February 2021. For the latest information about the elections and Covid-19 safety measures, go to **[electoralcommission.org.uk/voter](http://electoralcommission.org.uk/voter)** or call your local council.



# Etholiad Comisiynwyr yr Heddlu a Throseddu

Mae Comisiynydd yr Heddlu a Throseddu (PCC) yn goruchwyllo eich heddlu lleol ac yn sicrhau eu bod yn blaenoriaethu yr hyn sy'n bwysig i chi.

I ddarganfod pwy sy'n sefyll etholiad yn eich ardal heddlu lleol a gweld gwybodaeth am ymgeiswyr, ewch i [dewisyngghth.org.uk](http://dewisyngghth.org.uk)

Bydd y wybodaeth hon ar gael cyn gynted â phosib wedi cau'r enwebiadau ar 8 Ebrill 2021. Gallwch hefyd lawrlwytho ac argraffu llyfryn gwybodaeth ymgeiswyr ar gyfer eich ardal oddi ar y wefan.

Fel arall, gallwch ffonio 0808 196 2170 i ofyn bod llyfryn gwybodaeth ymgeiswyr yn cael ei bostio atoch.

Gallwch bleidleisio yn etholiad Comisiynwyr yr Heddlu a Throseddu os ydych yn ddinesydd Prydeinig, dinesydd Gweriniaeth Iwerddon, neu ddinesydd y Gymanwlad sydd â chaniatâd i aros yn y DU, neu sydd heb angen caniatâd o'r fath, ac a fydd yn 18 oed neu'n hŷn ar ddydd Iau 6 Mai. Gweler tudalen 5 am ragor o fanylion.

Am ragor o wybodaeth am rôl Comisiynwyr yr Heddlu a Throseddu, ewch i [electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr](http://electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr)

Gwybodaeth yn gywir adeg ei chyhoeddi ar 9 Chwefror 2021. Am y wybodaeth ddiweddaraf ynghylch yr etholiadau a mesurau diogelwch Covid-19, ewch i [electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr](http://electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr) neu ffoniwch eich cyngor lleol.

# How do I vote in a Police and Crime Commissioner election?

The ballot paper will list all the candidates standing in your area.

**For this election you can vote for a first and a second choice candidate.**

Next to the list of candidates there will be two columns. You will be asked to:

- vote for your first choice candidate by marking a cross (X) in the first choice column, and
- vote for your second choice candidate by marking a cross (X) in the second choice column

**As long as you mark one cross in the first choice column, your vote will be counted.**

If you have marked a first choice, you can choose whether or not to mark a second choice. But, if you only mark a cross in the second choice column, your vote won't be counted.

# Sut ydw i'n pleidleisio yn etholiad Comisiynwyr yr Heddlu a Throseddau?

Bydd y papur pleidleisio yn hestru'r holl ymgeiswyr sy'n sefyll yn eich ardal.

**Yn yr etholiad hwn gallwch bleidleisio dros eich dewis cyntaf a'ch ail ddewis o ran ymgeisydd.**

Gyferbyn â'r rhestr ymgeiswyr bydd dwy golofn.  
Bydd gofyn i chi wneud y canlynol:

- pleidleisio dros eich dewis cyntaf o ran ymgeisydd trwy roi croes (X) yn y golofn dewis cyntaf, a
- phleidleisio dros eich ail ddewis o ran ymgeisydd trwy roi croes (X) yn y golofn ail ddewis

Information is correct at the time of print on 9 February 2021.

For the latest information about the elections and Covid-19 safety measures, go to [electoralcommission.org.uk/voter](https://electoralcommission.org.uk/voter)

or call your local council.

**Cyn belled ag eich bod yn marcio un groes yn y golofn dewis cyntaf, bydd eich pleidlais yn cael ei chyfrif.**

Os ydych wedi marcio dewis cyntaf, gallwch ddewis p'un a ydych yn mario ail ddewis ai peidio. Ond, os ydych yn marcio croes yn y golofn ail ddewis yn unig, ni fydd eich pleidlais yn cael ei chyfrif.

Election of Police and Crime Commissioner for ..... police area	Ethol Comisiynydd yr Heddlu a Throseddu ar gyfer ardal heddlu .....	
Vote once <input checked="" type="checkbox"/> in column 1 for your first choice, and Vote once <input checked="" type="checkbox"/> in column 2 for your second choice		
Pleidleiswch unwaith <input checked="" type="checkbox"/> yng ngholofn 1 ar gyfer eich dewis cyntaf, a Pleidleiswch unwaith <input checked="" type="checkbox"/> yng ngholofn 2 ar gyfer eich ail ddewis		
	Column 1 first choice Colofn 1 dewis cyntaf	Column 2 second choice Colofn 2 ail ddewis
<b>Candidate A - Ymgeisydd A</b> Party A - Plaid A	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Candidate B - Ymgeisydd B</b> Party B - Plaid B	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Candidate C - Ymgeisydd C</b> Party C - Plaid C	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Candidate D - Ymgeisydd D</b> Independent / Annibynnol	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Candidate E - Ymgeisydd E</b> Independent / Annibynnol	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Candidate F - Ymgeisydd F</b> Independent / Annibynnol	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Gwybodaeth yn gywir adeg ei chyhoeddi ar 9 Chwefror 2021.  
Am y wybodaeth ddiweddaraf ynghylch yr etholiadau a mesurau  
diogelwch Covid-19, ewch i [electoralcommission.org.uk/cy/  
pleidleisiwr](https://electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr) neu ffoniwch eich cyngor lleol.

## How can I find out more?

If you have any questions, or would like to obtain this leaflet in another format, go to **[electoralcommission.org.uk/voter](http://electoralcommission.org.uk/voter)** or call our helpline on 0800 3 280 280.



**[Click here to access this information in alternative formats.](#)**

---

This booklet has been produced by the Electoral Commission.

The Electoral Commission is the independent body which oversees elections and regulates political finance in the UK. We work to promote public confidence in the democratic process and ensure its integrity.

 [@ElectoralWales](#)

 [@ElectoralCommissionUK](#)

## Sut gallaf ddarganfod rhagor?

Os oes gennych gwestiynau, neu os hoffech gael y llyfryn hwn mewn fformat amgen, ewch **[electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr](http://electoralcommission.org.uk/cy/pleidleisiwr)** neu ffoniwch ein llinell gymorth trwy 0800 3 280 280.



**[Cliciwch yma i gyrchu'r wybodaeth hon mewn fformatau amgen.](#)**

---

Mae'r llyfryn hwn wedi ei gynhyrchu gan y Comisiwn Etholiadol.

Y Comisiwn Etholiadol yw'r corff annibynnol sy'n goruchwyllo etholiadau a rheoleiddio cyllid gwleidyddol yn y DU. Rydym yn gweithio i hyrwyddo hyder y cyhoedd yn y broses ddemocrataidd a sicrhau ei huniondeb.

 [@ElectoralWales](#)

 [@ElectoralCommissionUK](#)